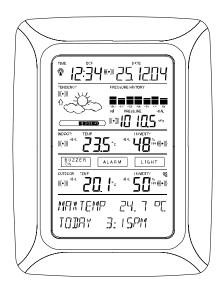
# TOUCH SCREEN-WETTERSTATION MODELL WS-3500

# Bedienungsanleitung



# Inhaltsverzeichnis

1		Allgemeines
2		Wichtige allgemein gültige Hinweise zur Bedienung des Touch
		Screens
3		Screens Inbetriebnahme
	3.1	Verschaltung des Systems
	3.2	Stromversorgung
	3.2.1	Batterien
	3.2.2	Netzadapter
		Kabelverbindung
	3.3	Systemstart
	3.4	
		Grundeinstellungen
5		Anzeige der gespeicherten Minimal- und Maximalwerte sowie
		der eingestellten Alarmwerte
6		der eingestellten Alarmwerte Funkgesteuerte DCF77-Zeituhr
7		Wettertendenz
8		Luftdruckstatistik (Pressure History)
9		Bedienung und Einstellungen diverser Funktionen
		Luftdruck (Pressure)
10	)	Zusätzliche Informationen zur Funktion Außentemperatur
		(Outdoor Temp)
11	۱	Bedienung und Einstellungen der Funktionen
		Hintergrundbeleuchtung (Light), Summer (Buzzer) und Alarm
	11.1	Hintergrundbeleuchtung (Light)
		Summer (Buzzer)
	11.3	
12	<u> </u>	PC-Anschluss
	12.1	Datenspeicherung
	12.2	
		Anschluss und Software
		Technische Daten
		Daten des Außenbereichs
		433MHz-Datenübertragung
		Datenübertragung per Kabel
		Daten des Innenraumes
		Stromversorgung
		PC-Anschluss
		Abmessungen
14	4	Haftungsausschluss

# Allgemeines:

#### Wichtiger Hinweis!



1

Die Betriebsanleitung sollte schon vor dem Einsetzen der Batterien sorgfältig gelesen werden.

Der Lieferumfang der Touch Screen-Wetterstation WS-3500 umfasst eine Basisstation (Empfänger), einen Thermo-Hygro-Sensor (433 MHz-Sender), die entsprechenden Verbindungskabel, einen AC/DC-Netzadapter sowie ein PC-Softwarepaket auf CD-ROM.

Die Basisstation ist mit einem berührungsempfindlichen LCD-Bildschirm (Touch Screen) ausgestattet und erlaubt über eine Menüsteuerung die Anzeige einer Vielzahl von Zeit- und Wetterdaten (von oben nach unten):

Funkgesteuerte Zeitanzeige (Time)

Datum (Date)

Wettervorhersage (Tendency)

Luftdruck und Luftdruckstatistik (Pressure, Pressure History) Raumtemperatur und -luftfeuchtigkeit (Indoor Temperature,

Humidity)

Außentemperatur und -luftfeuchtigkeit (Outdoor Temperature, Humidity)

Darüber hinaus kann durch verschiedene Schaltkombinationen die Anzeige umfangreicher weiterer Daten realisiert werden (siehe weiter unten).

Die auf dem Text- oder Menüfeld in den letzten beiden Zeilen lesbaren Angaben zeigen im Normalfall abwechselnd die maximale und minimale Außentemperatur des aktuellen Tages mit entsprechender Uhrzeit des Eintritts. Diese Anzeige wird um 24:00 Uhr gelöscht und durch die Anzeige des neuen Tages ersetzt.

#### **Hinweis:**

Im Falle eines Menüaufrufs werden diese Angaben vorübergehend durch die direkt im Textfeld bedienbaren Menüschritte ersetzt.

Als wichtiges Merkmal über die Anzeige auf dem LCD-Bildschirm hinaus erlaubt die Wetterstation per Kabel und Software das Auslesen aller gemessenen und dargestellten Zeit- und Wetterdaten in Form von kompletten Statistik-Datensätzen, deren Verarbeitung und grafische Darstellung auf einem PC sowie deren Einbindung in Internet-Webseiten.

# 2 Wichtige, allgemein gültige Hinweise zur Bedienung des Touch Screens:

Alle Aktionen und Funktionen der Wetterstation werden durch leichtes Berühren (**nicht Drücken!**) der in Stern-Symbolen (\*) stehenden Schaltfelder (nur im Textfeld am unteren Ende des LCD-Bildschirms) oder der Anzeigen der Werte auf dem Touch Screen gestartet.

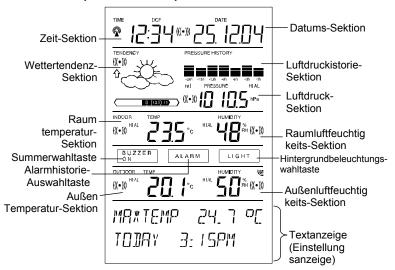
Die Einstellung von Funktionen, Werten und Einheiten erfolgt in allen Modi über das in Sternen gesetzte Schaltfeld mit \*ON\* (EIN) oder \*OFF\* (AUS), \*UP\* (Hoch) oder \*DOWN\* (Herunter) oder aber durch direkte Anwahl.

Weiterschaltung zum jeweils nächsten Bedienschritt erfolgt mit \*NEXT\*. Verlassen bzw. Beenden aller einzelnen Modi mit \*EXIT\*.

Jeder durch Berührung eines Feldes auf dem Touch Screen aktivierte Programmschritt wird (bei eingeschaltetem Summer) durch ein akustisches Signal bestätigt.

Wird während eines über den Touch Screen aktivierten Vorganges für etwa 30 Sekunden keine weitere Aktion gestartet, so wird der aktive Vorgang automatisch beendet und auf die normale Bildschirmanzeige zurück geschaltet (Automatic Time-Out).

# Schaltflächen (Tasten) des berührungsempfindlichen LCD-Bildschirms (Touch Screen):



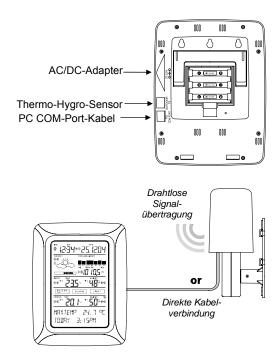
#### 3 Inbetriebnahme:

Bestimmen Sie zuerst, ob die Versorgung des Systems mit Batterieoder Netzspannung (Netzadapter im Lieferumfang) erfolgen soll. Beide Methoden erlauben die Verbindung von Außensensoren und Basisstation per Kabel oder per 433 MHz-Funkverbindung.

#### <u>Hinweis:</u>

Bei der Inbetriebnahme der Wetterstation ist es wichtig, vorab in räumlicher Nähe (z. B. auf einem Tisch) eine komplette Verschaltung und Inbetriebnahme des Systems in dessen später gewünschter Konfiguration vorzunehmen. Diese Maßnahme dient dem Test der einzelnen Geräteteile auf korrekte Funktion vor deren endgültiger Platzierung und Montage am Bestimmungsort.

## 3.1 Verschaltung des Systems:



Eine direkte Kabelverbindung von Thermo-Hygro-Sensor und Basisstation kann für den Fall vorgenommen werden, dass auf die Flexibilität einer 433 MHz-Funkverbindung verzichtet werden kann und

eine absolut von äußeren Einflüssen störungsfreie Datenübertragung gewünscht wird.

## 3.2 Stromversorgung

Die Stromversorgung der Wetterstation kann durch Batterien, durch Netzadapter.

#### 3.2.1 Batterien:

Legen Sie zuerst zwei 1,5 V-Batterien von Typ Mignon AA in den Thermo-Hygro-Sensor ein.

Legen Sie unmittelbar darauf drei 1,5 V-Batterien von Typ Mignon AA in die Touch-Screen-Wetterstation ein.

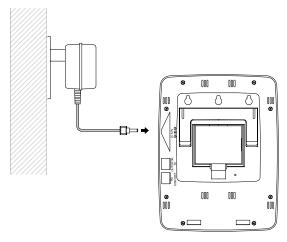


Bitte beteiligen Sie sich am aktiven Umweltschutz und entsorgen Sie Altbatterien nur bei den autorisierten Sammelstellen.

## 3.2.2 Netzadapter:

Legen Sie auch hier zuerst zwei 1,5 V-Batterien von Typ Mignon AA in den Thermo-Hygro-Sensor ein.

Verbinden Sie nun den Netzadapter (im Lieferumfang) zuerst mit der Basisstation und stecken ihn dann in eine vorschriftsmäßige Netzsteckdose.



#### Hinweis:

In beiden Fällen ist die Einhaltung dieser Reihenfolge wichtig, da der Sensor innerhalb der ersten Minuten einen Identifikationscode an die Basisstation sendet, der von dieser empfangen und gespeichert werden muss.

Damit ist bereits ein vollwertiger Betrieb des Gesamtsystems der Wetterstation gewährleistet.

## 3.2.3 Kabelverbindung:

Der weitere Vorteil der oben unter Punkt 3.1 genannten, direkten Kabelverbindung ist der, dass bei Netzadapterbetrieb nicht nur die Basisstation, sondern auch der Thermo-Hygro-Sensor von eben diesem Netzadapter versorgt wird.

#### Hinweise:

Ein Betrieb mit Kabelverbindung bei gleichzeitiger alleiniger Batterieversorgung der Basisstation ist auf Grund des deutlich höheren Stromverbrauchs nicht empfehlenswert. Die Batterien können jedoch als Notversorgung für den Fall eines Stromausfalls im Gerät verbleiben.

Eine Umstellung von Kabel- auf 433 MHz-Funkbetrieb ist durch Abziehen des Kabels jederzeit möglich, da die Wetterstation dies erkennt und selbstständig zwischen den Betriebsarten umschaltet.

# 3.3 Systemstart

Nach dem Einlegen der Batterien bzw. dem Anschalten des Netzadapters wird der Bildschirm der Touch Screen-Wetterstation zur Kontrolle für einige Sekunden alle auf dem Bildschirm darstellbaren Bildsegmente zur Anzeige bringen.

Unmittelbar darauf tritt das Gerät in den sogenannten Spielmodus ein, während dem für etwa 15 Minuten alle bereits gemessenen und empfangenen Wetterdaten durchgeschaltet, aktualisiert und angezeigt werden. Während des Spielmodus findet kein Empfang der DCF77-Zeitinformation statt.

#### Hinweis:

Die Phase des Spielmodus erlaubt dem Benutzer der Wetterstation, alle Kabelverbindungen auf korrekte Verschaltung und alle Komponenten auf korrekte Funktion zu überprüfen.

Nach Beendigung des Spielmodus schaltet die Touch Screen-Wetterstation automatisch in den normalen Anzeigemodus, aus dem der Anwender alle weiteren Einstellungen vornehmen kann. Ebenso automatisch startet das Gerät jetzt mit dem Empfang der DCF77-Zeitinformation.

Ein Empfang der Funkzeit erfolgt erst nach dem Abschluss des Spielmodus (nach 15 Minuten). Dieser kann jedoch manuell abgebrochen werden und die Uhrzeit / Datum manuell eingestellt werden.

Vor manueller Einstellung oder Funkempfang einer gültigen Uhrzeit erfolgt keine Aufzeichnung der Wetterhistorie.

#### Hinweis:

Will der Benutzer die Wetterstation ohne die Wartezeit während des Spielmodus in Betrieb nehmen, so kann dieser durch einmaliges Berühren des TIME-Feldes in der linken oberen Ecke das Bildschirms auch vorzeitig beendet und mit den Einstellungen begonnen werden.

## 3.4 Platzierung

Nachdem die Wetterstation entsprechend der obigen Punkte auf korrekte Funktion geprüft und für gut befunden wurde, kann die Montage der Einzelbausteine vorgenommen werden. Hierbei ist jedoch darauf zu achten, dass die Geräteteile an den gewünschten Montage- bzw. Aufstellungsorten korrekt zusammenarbeiten. Sollten z. B. bei der 433 MHz-Funkverbindung Übertragungsprobleme auftreten, so reicht zu deren Lösung meist eine leichte Verschiebung der Montageorte aus.

#### Hinweis:

Im Normalfall erreicht die Funkverbindung zwischen Empfänger und Sender im freien Feld eine Reichweite von max. 100 Meter, sofern sie nicht durch Hindernisse wie Gebäude, Bäume, Fahrzeuge, Hochspannungsleitungen, usw. beeinflusst wird.

Störstrahlungen, wie sie z. B. von Computerbildschirmen, Radios oder Fernsehgeräten erzeugt werden, können eine Funkverbindung gar unmöglich machen. Beachten Sie dies bitte bei der Wahl der Aufstellungs- und Montageorte.

## 4 Grundeinstellungen:

#### Hinweis:

Auf Grund der bereits herstellerseitig festgelegten Voreinstellungen wird es sich für die Mehrheit der Anwender erübrigen, außer vielleicht jener des Relativen Luftdrucks (siehe weiter unten) weitere Grundeinstellungen vorzunehmen. Änderungen sind jedoch auf Wunsch leicht wie folgt realisierbar.

Für die Grundeinstellungen wird durch Berühren des Touch Screens im Zentrum der Textanzeige (letzte beide Zeilen des Bildschirms) folgendes Menü eingeschaltet. Berühren der Anzeige \*SETUP\* startet die Einstellungen.



Die Grundeinstellungen können nun in folgender Reihenfolge vorgenommen werden:

**LCD-Kontrast** Es sind die Kontraststufen 0 bis 7 möglich (Voreinstellung 4).



LEI 7	* UP *
*NEXT*	* 1101/11/11

**Zeitzone** Es sind Zeitzonen im Bereich von -12 bis +12 Stunden einstellbar (Voreinstellung 0 Stunden für Mitteleuropa).

<u>DCF77-Funkuhrsignal</u> (RCC) EIN/AUS (ON/OFF). Im Zustand "AUS" läuft die Funkuhr als normale Quarzuhr (Voreinstellung Funkuhr EIN).

12-/24-Stunden-Zeitanzeigeformat (Voreinstellung 24 Std.-Format).

## Einheiten (Unit)

Temperaturanzeige in °C oder °F (Voreinstellung °C).

Luftdruckanzeige (Pressure) in hPa oder inHg (Voreinstellung hPa).

Relativer Luftdruck (Rel. Pressure) Einstellung erfolgt auf den lokal gültigen Referenzdruck im Bezug auf die örtliche Höhe über dem Meeresspiegel (Voreinstellung 1013,0 hPa).

<u>Wettertendenz</u> (Tendency) Einstellmöglichkeit der Schaltempfindlichkeit (2 hPa bis 4 hPa) für eine Anzeigenänderung (Voreinstellung 3 hPa).

<u>Sturmwarnung</u> (Storm) Einstellmöglichkeit der Schaltempfindlichkeit für eine Warnungsanzeige bei einem Luftdruckabfall von 3 hPa bis 9 hPa in 6 Stunden (Voreinstellung 5 hPa).

Aktivieren/Deaktivieren des Sturmalarms mit \*ON\* (EIN) bzw. \*OFF\* (AUS) (Voreinstellung AUS).

**Neuerlernmodus** (Relearn) Erlaubt Erkennung des Außensenders (z. B. nach einem Batteriewechsel im Sender) ohne die Notwendigkeit einer umfassenden Neueinstellung aller Geräteteile Bestätigung durch \*CONFIRM\*.

<u>Fabrikeinstellungen</u> (Factory Reset) Erlaubt die Löschung aller Wetterdaten aus dem nicht-flüchtigen Speicher (EEPROM), die Rückstellung aller eingestellten und/oder gespeicherten Werte auf jene des Auslieferungszustandes Bestätigung durch \*CONFIRM\*.

FACTORY RESET IN PROGRESS



REMOVE BATTERY

#### Hinweis:

Die Rückstellung auf die Fabrikeinstellungen nimmt etwa 5 Minuten in Anspruch. Während dieser Zeit wird der Text "Factory Reset In Progress" angezeigt. Nach Beendigung des Rückstellungsprozesses schaltet die LCD-Anzeige ab und der Text "Remove Battery" kommt zur Anzeige. Entfernen Sie jetzt bitte die Batterien und führen Sie eine neue Inbetriebnahme durch. Sehen Sie dazu den Abschnitt 3 "Inbetriebnahme".

Verlassen der Grundeinstellung (Setup-Modus) mit \*EXIT\*.

5 Anzeige der gespeicherten Minimal- und Maximalwerte sowie der eingestellten Alarmwerte Die genannten Werte werden nach Aufruf jeweils simultan und blinkend in ihren zugehörigen Anzeigefeldern dargestellt. Zum Aufruf der genannten Mess- und Alarmwerte wird durch Berühren des Touch Screens im Zentrum der Textanzeige (letzte beide Zeilen des Bildschirms) wiederum folgendes Menü eingeschaltet. Berühren der Anzeigen \*MINMAX\* oder \*ALARMS\* startet die Anzeige der Werte.



Der Ablauf der Aufrufe ist im Wesentlichen selbsterklärend. Mit \*MINMAX\* wird folgender Menüpunkt aktiviert, der mit \*MIN\* bzw. \*MAX\* wiederum zur Anzeige der gespeicherten Minimal- bzw. Maximalwerte führt, die ihrerseits wieder direkt angewählt werden können.

#### Hinweis:

Während der individuellen Anzeigen der gespeicherten Minimal- bzw. Maximalwerte wird in der obersten Zeile des LCD-Bildschirms automatisch auch die Uhrzeit und das Datum von deren Speicherung angezeigt.



Der folgende Menüpunkt erscheint nach Berühren der Anzeige \*ALARMS\* und führt analog zum letztgezeigten Schritt über \*LO AL\* bzw. \*HI AL\* zur Anzeige der eingestellten hohen bzw. niedrigen Alarmwerte, die ihrerseits ebenfalls wieder direkt angewählt werden können.



Durch den stetigen Zugriff auf den jeweils anderen Menüpunkt \*MINMAX\* bzw. \*ALARMS\* ist es zudem möglich, jederzeit wechselweise die Anzeigen der MIN/MAX-Werte bzw. der ALARMS-Werte aufzurufen.

Mit \*EXIT\* kann jede Aktion sofort beendet werden.

## 6 Funkgesteuerte DCF77-Zeituhr

Die funkgesteuerte DCF77-Zeituhr wird im Normalfalle über ein Funksignal des DCF77-Senders gesteuert und stellt dessen Zeit sowie das Datum automatisch ein. Bei schlechten Empfangsbedingungen kann beides wie folgt auch manuell vorgenommen werden:

#### Einstellung der Uhrzeit

Aktion durch Berühren der Zeitanzeige im TIME-Feld auf dem Touch Screen starten.



Im Menüfeld (letzte beide Bildschirmzeilen) \*TIME\* starten.



Stunden und Minuten einstellen. Verlassen des Modus mit \*EXIT\* oder automatische Abschaltung abwarten.

HOUR:21 \* UP \*
\*NEXT\* \*10\\N\*

MINUTE: 00 \* UP \* \*EXIT\* \*1000\*

#### Einstellung des Datums

Aktion durch Berühren der Datumsanzeige im DATE-Feld auf dem Touch Screen starten.



Jahr, Monat und Tagesdatum einstellen. Verlassen des Modus mit \*EXIT\*.

YERR: 2004 *NEXT*	₩ UP	¥
*NEXT*	* ][[	1 *

MONTH: 07	* UP *
*NEXT*	* ]][ \N*

JRY: 20	* UP *
*EXIT*	* DOM*

## **Hinweis:**

Durch zweimaliges Berühren des DATE-Feldes erfolgt eine Umschaltung zwischen folgenden Anzeigen:

Datum im Format TT.MM.JJ (bei 24 Std.-Zeitformat) oder Datum im Format MM.TT.JJ (bei 12 Std.-Zeitformat)

Wochentag (Eng. Abkürzung), Tagesdatum, Monat (bei 24 Std.-Zeitformat) oder Wochentag, Monat, Tagesdatum (bei 12 Std.-Zeitformat)

Sekunden

Eingestellte Weckalarmzeit

## Einstellung des Weckalarms

Aktion durch Berühren der Zeitanzeige im TIME-Feld starten. Im Menüfeld (letzte beide Bildschirmzeilen) \*ALARM\* starten. Stunden und Minuten der Weckzeit einstellen. Verlassen des Modus mit \*EXIT\*.

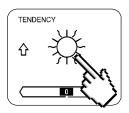
#### **Hinweis:**

Der Weckalarm wird durch zweimaliges Berühren des TIME-Feldes aktiviert oder deaktiviert. Hierbei erscheint oder verschwindet das Alarmsymbol ((( ))) nach \*EXIT\* (oder nach automatischem Time-Out).

Wenn der Alarm ertönt, kann dieser durch Berühren jeder beliebigen Schaltfläche des LCD-Bildschirms beendet werden.

#### 7 Wettertendenz

Anzeige durch Berühren des Wettersymbols im TENDENCY-Feld aufrufen.



Das Textfeld stellt dar, seit wann (mit Uhrzeit und Datum) der Wetterzustand dem des aktuell dargestellten Wettersymbols Sonnig (Sunny), Wolkig mit sonnigen Abschnitten (Fair) oder Regnerisch (Rainy) entspricht.

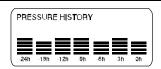
#### Hinweis:

Nach oben oder unten weisende Pfeile zeigen die Wettertendenz an.

Sturmwarnung wird durch das Regensymbol bei gleichzeitiger blinkender Darstellung des nach unten weisenden Pfeils angezeigt.

Jede Minute nach Durchführung einer neuen Luftdruckmessung wird der erhaltene Wert mit den Messwerten der letzten zwei Stunden verglichen. Die größte resultierende Abweichung wird dann im Differenzbarometer angezeigt.

## 8 Luftdruckstatistik (Pressure History)



Die Luftdruckstatistik zeigt den Verlauf des Luftdrucks über einen Zeitraum von 24 oder 72 Stunden in Form einer 7-teiligen Balkengrafik, wobei die Länge des äußersten rechten Balkens den aktuellen Luftdruck und die restlichen Balken den Verlauf des Luftdrucks im Verhältnis zum aktuellen Luftdruck darstellen.

#### Hinweis:

Die zeitliche Auflösung der Balkengrafik kann durch Berühren des PRESSURE HISTORY-Feldes von der Feineinstellung (0 h bis -24 h) zur Grobeinstellung (0 h bis -72 h) und zurück umgeschaltet werden.

## 9 Bedienung und Einstellungen folgender Funktionen:

Luftdruck (Pressure), relativ und absolut

Raumtemperatur (Indoor Temperature)
Raumluftfeuchtigkeit (Indoor Humidity)
Außentemperatur (Outdoor Temperature), Taupunkt (Dew Point)
Außenluftfeuchtigkeit (Outdoor Humidity)

## Wichtiger Hinweis!

Da Bedienung und Einstellungen identisch sind, sollen anhand des folgenden Beispiels "Luftdruck" alle durchzuführenden Schritte für obige Funktionen der Touch Screen-Wetterstation nur einmal erläutert werden.

## 9.1 Luftdruck (Pressure)

## Beispiel für die Aktivierung der Anzeigen der gespeicherten Maximalwerte

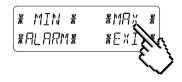
Menü auf dem Textfeld durch Berühren des PRESSURE-Feldes aufrufen



Weiter mit \*MAX\* im Menüfeld.

## <u>Hinweis:</u>

Die Anzeige der gespeicherten Minimalwerte ist ab hier analog zu diesem Beispiel über \*MIN\* möglich.



Anzeige des gespeicherten Wertes. Weiter mit \*MAX PRESSURE\*.



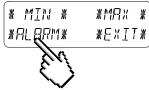
Rückstellung des Anzeigewertes auf den aktuellen Wert mit \*CONFIRM\*.

Ohne Rückstellung weiter mit \*EXIT\*.

Ende des Beispiels.

## Beispiel für die Einstellung der Alarme anhand des Hoch- (HI-) Alarms

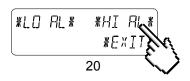
Auch hier wie im obigen Beispiel durch Berühren des PRESSURE-Feldes das Menü auf dem Textfeld aufrufen. Weiter mit \*Al ARM\* im Textfeld.



Weiter mit \*HI AL\* im Menüfeld.

#### **Hinweis:**

Die Einstellung des Niedrig- (LO-) Alarms ist ab hier analog zu diesem Beispiel über \*LO AL\* möglich.



Einstellung des Hoch-Alarmwertes mit \*UP\* oder \*DOWN\*. Weiter mit \*ON/OFF\*.



Aktivierung oder Deaktivierung des Alarms mit \*ON\* oder \*OFF\*. Beenden mit \*EXIT\*.

#### Hinweis:

Die Aktivierung oder Deaktivierung des Alarms (Anzeige oder Löschung des Symbols ((( ))) gilt jeweils nur für den aktuell angezeigten Wert.

Ende des Beispiels.

#### **Hinweis:**

Durch zweimaliges Berühren des eine Umschaltung der Anzeige vom Relativen (rel) zum Absoluten (abs) Luftdruck und zurück. Alle Einstellungs- und Aufrufmöglichkeiten gelten für den jeweils aktuell angezeigten Wert.PRESSURE-Feldes erfolgt

# 10 Zusätzliche Information zur Funktion Außentemperatur (Outdoor Temp)

#### Hinweis:

Durch zweimaliges Berühren des OUTDOOR-Feldes kann zwischen folgenden Anzeigen umgeschaltet werden:

Außentemperatur (Outdoor Temp)

Taupunkt (Dew Point)

Alle Einstellungs- und Aufrufmöglichkeiten gelten für den jeweils aktuell angezeigten Wert.

## 11 Bedienung und Einstellungen der Funktionen Hintergrundbeleuchtung (Light), Summer (Buzzer) und Alarm

## 11.1 Hintergrundbeleuchtung (Light)

Die Hintergrundbeleuchtung der Wetterstation kann zur besseren Lesbarkeit der Bildschirmanzeige durch Berühren des LIGHT-Feldes EIN (ON) bzw. AUS (OFF) geschaltet werden. Im Zustand EIN wird die Hintergrundbeleuchtung bei jeder Berührung des Touch Screens für etwa 15 Sekunden eingeschaltet.

Der Schaltzustand (Enabled=Ein/Disabled=Aus) wird für 30 Sekunden im Textfeld angezeigt.

#### Hinweis:

Im Fall, dass die Touch Screen-Wetterstation mit Batterien betrieben wird, führt die oftmalige Benutzung der EL-Hintergrundbeleuchtung zu einer deutlichen Verminderung der Batterielebensdauer. Es wird deshalb empfohlen, die Wetterstation am mitgelieferten Netzadapter zu betreiben oder die Hintergrundbeleuchtung abzuschalten (s. o.).

## **11.2 Summer** (Buzzer)

Der Summer für die akustischen Bestätigungs- und Alarmsignale der Wetterstation kann durch Berühren des BUZZER-Feldes EIN (ON) bzw. AUS (OFF) geschaltet werden.

Der Schaltzustand ON/OFF (EIN/AUS) wird direkt im BUZZER-Feld und weiter für etwa 30 Sekunden (Enabled=Ein/Disabled=Aus) im Textfeld angezeigt.

#### 11.3 Alarm

Nach Berührung des ALARM-Feldes in der WIND-Sektion werden – nach Zeitpunkt des Eintritts nummeriert und sortiert – jeweils mit \*NEXT\* alle jene geschalteten und aktivierten Alarme (außer dem Weckalarm) angezeigt, für die seit dem Zeitpunkt der letzten Löschung Alarmzustände erreicht worden sind.

Hierbei kann für jeden angezeigten Alarm mit \*ALARM\* die Anzeige des Eintrittszeitpunkts des entsprechenden Alarms mit Zeit und Datum aufgerufen werden.

#### 12 PC-Anschluss

Als wichtiges Merkmal über die Anzeige auf dem LCD-Bildschirm hinaus erlaubt die Wetterstation das Auslesen aller gemessenen und dargestellten Zeit- und Wetterdaten in Form von kompletten Statistik-Datensätzen auf einen PC.

Bitte lesen Sie das Help – File auf der CD Rom vor Anschluss der WS 3500 an den PC

Bei Ersteinbetriebnahme der Station ist der Historienspeicher leer (keine Daten). Ein Auslesen durch den PC ist erst nach Aufzeichnung von mind. 3 atensätzen möglich (15 Minuten nach Einstellung einer gültigen Uhrzeit)

Wir empfehlen daher, den PC erst nach dieser Zeit anzuschliessen und die Heavyweather Pro Software zu starten

## 12.1 Datenspeicherung

Für eine umfangreiche Wetterstatistik erlaubt die Basisstation die interne Speicherung von bis zu 1750 kompletten Wetterdatensätzen mit Uhrzeit und Datum. Diese Datensätze werden in einem nicht flüchtigen Ringpuffer-Speicher (EEPROM) abgelegt und bleiben auch bei Unterbrechung der Stromversorgung (z. B. bei Batteriewechsel) erhalten.

Ist die Speicherkapazität der Wetterstation ausgeschöpft, so werden die ältesten Datensätze durch die jeweils neu hinzu kommenden überschrieben.

#### 12.2 Datenabruf

Die gespeicherten Wetterdaten können nur mithilfe eines PC ausgelesen, verarbeitet und angezeigt werden. Auch die Einstellung der Aufzeichnungsintervalle von 1 Minute bis zu 24 Stunden für die Speicherung der Datensätze ist nur über den PC möglich.

#### 12.3 Anschluss und Software

Die Verschaltung von Wetterstation und PC erfolgt durch ein im Lieferumfang enthaltenes COM-Port-Kabel. Ferner ist das ebenfalls im Lieferumfang enthaltene Softwarepaket "Heavy Weather Pro" auf dem PC zu installieren

Diese Software erlaubt die Anzeige aller aktuellen Wetterdaten mit grafischen Symbolen. Sie ermöglicht ferner die Anzeige, die Speicherung und den Ausdruck der Statistik-Datensätze, deren Umfang über die maximal 1750 Sätze der Wetterstation hinaus nur durch die Größe des Arbeitsspeichers des PC begrenzt ist. Weiter können die aktuellen Wetterdaten mit dem Software-Baustein "Web Publisher" in Webseiten eingebunden sowie die Statistikdaten mit der "Heavy Weather Pro"-Software grafisch als Diagramme dargestellt werden.

Für Details zur Inbetriebnahme wird dem Anwender empfohlen, die Hauptbetriebsanleitung sorgfältig zu lesen. Ferner wird die Programmbedienung unter Punkt 7.0 im "Hilfe"-Verzeichnis des HeavyWeather-Programms (per Mausklick unter dem Fragezeichen in der Menüleiste erreichbar) ausführlich beschrieben. (Im Modell WS-3500 sind die Wind- und Regenmessungen nicht verfügbar.)

#### 13 Technische Daten

24

## 13.1 Daten des Außenbereichs:

Temperaturbereich: .....-40 °C bis +59,9 °C

(Anzeige "OFL" außerhalb

dieses Bereichs)

Auflösung: ......0,1 °C

Messbereich Rel. Luftfeuchtigkeit:.....1% bis 99%

# 13.2 433MHz-Datenübertragung:

Messintervalle Thermo-Hygro-Sensor: 128 s

## 13.3 Datenübertragung per Kabel:

Messintervalle Thermo-Hygro-Sensor: 128 s

#### 13.4 Daten des Innenraumes:

Messintervalle Innenwerte:.....alle 20 s

Temperaturbereich: .....-40 °C bis +59,9 °C

(Anzeige "OFL" außerhalb

dieses Bereichs)

Auflösung: ......0,1 °C

Messbereich Rel. Luftfeuchtigkeit:.....1% bis 99%

Auflösung: ......1%

Messbereich Luftdruck: ......300 hPa bis 1099 hPa

Auflösung: .....0,1 hPa

Alarmdauer: .....etwa 2 Minuten

## 13.5 Stromversorgung:

Basisstation:

AA, IEC LR6 (Alkali-Batterien empfohlen, Lebensdauer ohne Hintergrundbeleuchtung

etwa 1 Jahr).

Wenn die Batterien der Basisstation ers oder Netzwechselspannung:	Batterietiefstandsanzeige auf dem LCD erscheinen.
Thermo-Hygro-Sensor: Batterien: oder	AA, IEC LR6 (Alkali-Batterien empfohlen, Lebensdauer etwa 1 Jahr).
Datenverarbeitung:	Lieferumfang) . nur mittels PC . "Heavy Weather Pro" (im Lieferumfang) . 1 min bis 24 h einstellbar . max. 1750 Datensätze in Ringpuffer-EEPROM

#### 14 HAFTUNGSAUSSCHLUSS:

Elektrischer und elektronischer Abfall enthält schädliche Substanzen. Die Entsorgung von Elektronikabfall in der freien Natur und/oder auf nicht genehmigten Schuttabladeplätzen zerstört nachhaltig die Umwelt.

Zur Erlangung der Adressen legaler Schuttabladeplätze mit selektiver Abfallverwertung kontaktieren Sie bitte Ihre lokalen und/oder regionalen Verwaltungsbehörden.

Alle elektronischen Geräte müssen ab sofort dem Recycling zugeführt werden. Dazu muss jeder Anwender seinen aktiven Beitrag bei der Erfassung, dem Recycling und der Wiederverwendung von elektrischem oder elektronischem Abfall leisten.

Die uneingeschränkte Entsorgung von Elektronikabfall schadet der öffentlichen Gesundheit und der Qualität der Umwelt.

Elektronischer Abfall darf unter keinen Umständen mit dem normalen Restmüll entsorgt werden. Wie auf der

Geschenkverpackung und auf dem Produkt vermerkt, ist es für den Anwender höchst empfehlenswert, die "Bedienungsanleitung" aufmerksam zu lesen.

Hersteller und Händler übernehmen keine Verantwortung für inkorrekte Messwerte und Folgen, die sich aus solchen ergeben könnten.

Dieses Produkt ist nur für den Heimgebrauch als

Temperaturindikator gedacht und liefert keine 100%-ige Genauigkeit.

Dieses Produkt ist nicht für medizinische Zwecke oder für die öffentliche Information geeignet.

Die technischen Daten dieses Gerätes können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

Diese Anleitung darf auch auszugsweise nicht ohne schriftliche Genehmigung durch den Hersteller vervielfältigt werden.





## **R&TTE Directive 1999/5/EG**

Kurztext der Konformitätserklärung in Landessprache. Wir erklären hiermit, daß diese Funkanlage die wesentlichen Anforderungen der R&TTE Direktive 1999/5/EG erfüllt.